



Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Departement für Umwelt, Verkehr,  
Energie und Kommunikation UVEK

**Bundesamt für Verkehr BAV**  
Abteilung Infrastruktur

# Anhang RL RINF

## Grenzabschnitt

---

Aktenzeichen: BAV-414.09-2/3/13/4/3  
Datum: 1. März 2021  
Version: 1.0

**Bundesamt für Verkehr BAV**



BAV-D-FE3E3401/1035

## Impressum

Herausgeber:	Bundesamt für Verkehr, 3003 Bern
Autor:	Jérôme Hunziker BAV
Verteiler:	BAV-Webseite
Sprachfassungen:	Deutsch (Original) Französisch

Dieser Anhang tritt am 01. März 2021 in Kraft.

## Ausgaben / Änderungsgeschichte

Version	Datum	Ersteller	Änderungshinweise	Status
1.0	01.01.2021	Bundesamt für Verkehr BAV	Erstausgabe	In Kraft

\* folgende Status sind vorgesehen: in Arbeit; in Review; in Kraft/mit Visum; abgelöst

## **Grenzstrecken**

Das Infrastrukturregister Schweiz enthält grundsätzlich nur Daten der Infrastruktur, welche sich auf dem Territorium der Schweiz befindet. Dazu gehören insbesondere auch die Infrastrukturen der DB Netz AG, Infrastruktur Schweiz sowie die Strecken, welche von der ÖBB Infrastruktur AG betrieben werden. Daher kann das Vergleichsinstrument (CCT) nur für das Gebiet der Schweiz verwendet werden.

Die Bezeichnung und die GIS-Koordinaten für jeden Grenzpunkt zwischen der Schweiz und den Nachbarstaaten sind im Application Guide der ERA enthalten. Abweichungen in der Handhabung für die Kompatibilitätsabfrage sind nachstehend aufgeführt.

### Schweiz - Deutschland

Landesgrenze – Lottstetten – Altenburg-Rheinau – Landesgrenze

- Von SBB Infrastruktur auf deutschem Gebiet betriebener Abschnitt, dessen technische Daten im schweizerischen Register enthalten sind.
- Für diesen Abschnitt ist die Kompatibilitätsabfrage im nationalen CCT möglich.

Koblenz – Landesgrenze (- Waldshut)

- Koblenz – Landesgrenze ist ein von SBB Infrastruktur betriebener Abschnitt. Für diesen Abschnitt ist die Kompatibilitätsabfrage im nationalen CCT möglich.
- Landesgrenze – Waldshut ein von SBB Infrastruktur betriebener Abschnitt. Es ist notwendig, sich vor jedem Verkehr mit SBB Infrastruktur in Verbindung zu setzen.

### Schweiz – Frankreich

Landesgrenze – Annemasse (Einfahrtsignal)

- Von SBB Infrastruktur auf französischem Gebiet betriebener Streckenabschnitt, dessen technische Daten im schweizerischen Register enthalten sind.
- Für diesen Abschnitt ist die Verwendung des Vergleichsinstruments rein indikativ, da das französische Recht seine Gültigkeit behält. Es ist notwendig, sich vor jedem Verkehr mit SBB Infrastruktur in Verbindung zu setzen.

### Schweiz – Italien

Landesgrenze – Iselle di Trasquera (Einfahrtsignal)

- Von SBB Infrastruktur auf italienischem Gebiet betriebener Abschnitt, für den die technischen Daten im schweizerischen Register enthalten sind.
- Für diesen Abschnitt ist die Verwendung des Vergleichsinstruments rein indikativ.

### Schweiz – Österreich und Liechtenstein

Es gibt keine Sonderfälle.